

6/2025

Dodatok č.2

k Zmluve o poskytovaní právnych služieb zo dňa 15.11.2023

v znení dodatku č. 1

uzavretý v súlade s príslušnými ustanoveniami právnych predpisov Slovenskej republiky,
a to predovšetkým v súlade s ustanovením § 536 a nasledujúcich Zákona č. 513/1991 Zb.,
Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“),

Článok I.

Zmluvné strany

1. Objednávateľ:

Obec Točnica

so sídlom: Točnica 113, 985 22 Cinobaňa

Štatutárny orgán: Ing. Lívia Bračoková, starosta obce

IČO: 00 316 466

DIČ: 202 125 1012

Bankové spojenie: Prima banka Slovensko a.s.

Číslo účtu IBAN: SK67 5600 0000 0060 0289 5001

Kontaktná osoba: Ing. Lívia Bračoková

Email: obec@tocnica.sk

(ďalej len texte v gramatickom tvare ako „Objednávateľ“ alebo klient „)

a

2. Dodávateľ:

Advokátska kancelária Peter Ďurica s.r.o.

so sídlom: SNP 711/25, 990 01 Veľký Krtíš

Zapísaný: v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Banská Bystrica

oddiel: Sro, vložka č.: 61463/N

Zastúpený: JUDr. Peter Ďurica, advokát - konateľ

IČO: 55 792 677

DIČ: 212 208 2116

IČ DPH: SK2122082116

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.

Číslo účtu IBAN: SK96 0900 0000 0052 0824 5368

Kontaktná osoba: JUDr. Peter Ďurica

Email: advokatdurica@gmail.com

(Ďalej len v gramatickom tvare „ dodávateľ „ alebo „ advokát „)

Článok 2. Predmet dodatku úvodné ustanovenia

1. Zmluvné strany uzatvorili Zmluvu o poskytovaní právnych služieb podľa ust. § 269 ods. 2 a násl. Zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a zákona č. 586/2003 Z.z. o advokácii a zmene a doplnení zákona č. 455/1994 Zb. o živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov. Vzhľadom k zmenám na strane advokáta a poskytovateľa služieb v snahe precizovať niektoré ustanovenia zmluvy uzatvorili tento dodatok k zmluve.

Článok 3. Predmet zmluvy

Zmluvné strany sa popisom tohto dodatku dohodli na úprave článku 2 Zmluvy o poskytovaní právnej pomoci zo dňa 15.11.2023 v nasledovnom znení :

Na základe zmluvy sa :

2.1.1 Advokát sa zaväzuje uskutočňovať pre Klienta odplatné právne služby a to v rozsahu , za podmienok a spôsobom uvedeným v tejto Zmluve a Klient sa zaväzuje platiť Advokátovi za činnosť uvedenú v bode 3.1.1. Zmluvy odplatu a to za podmienok v rozsahu a spôsobom uvedeným v tejto Zmluve.

2.2. Predmetom právnych služieb je podľa bodu je :

2.1.1. . Poskytovanie odborných stanovísk, odborné konzultácie, zasielanie vypracovaných odborných newsletterov (*aktuálne zmeny v oblasti legislatívy týkajúcich sa samosprávy*), zasielanie odborných smerníc, príprava návrhov všeobecných záväzných nariadení obcí, zasielanie stanovísk vo veci týkajúcich sa nakladania s majetkom samosprávy a odborných posúdení.

2.1.2. Príprava a vyjadrenia k návrhom zmlúv, posudzovanie podaní adresovaných k samospráve v rámci výkonu samosprávnych činností, navrhovanie postupov na vybavenie týchto podaní, vyhotovenie podkladov jednostranných právnych úkonov

2.1.3. Poradenská činnosť v oblasti obchodného, komunálneho, správneho , občianskeho, trestného a pracovného práva.

2.1.4. Poradenstvo v oblasti správy pohľadávok, ich vymáhanie a poradenstvo v oblasti správy daní, teda vo veci daňových pohľadávok.

2.1.5. Zastupovanie klientov v prípade pracovných sporov, civilných sporov, obchodných sporov, žalôb v správnom súdnictve a zastupovaní podľa zákona č. 162/2015 Z.z. Správneho súdneho poriadku, návrhov na vymáhanie pohľadávok v tzv. upomínacom konaní, v konaní podľa Civilného mimosporového poriadku (v prípade konaní vo veciach statusových, zmena opatrovníctva) v Civilnom sporovom konaní, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak. Zastupovanie v katastrálnom konaní pri úkonoch spojených so zápisom vlastníckeho práva na základe zmluvy o prevode nehnuteľností pokiaľ zastupuje dochádza k prevodu majetku obce len v prípade prevodu majetku klienta.

2.1.6. Predmetom tejto Zmluvy **nie je** poradenstvo vo veciach práva verejného obstarávania, zákona č. 18/2018 Z.z. okrem realizácie už uzatvorených obchodno-záväzkových vzťahov. Poradenstvo v oblasti nakladania s odpadmi

Článok 4.

Zmluvné strany sa dohodli na úprave pôvodného znenia **článku 5** s označením zmluvná odmena v tomto znení :

5.1. Za právne služby uvedené v bode **2.1. 1 až 2.1.4** sa Klient zaväzuje uhrádzať Advokátovi mesačnú paušálnu odmenu vo výške 50,- Eur bez DPH (ďalej len ako „Odmena“) **spolu s DPH 61,50,-Eur. Advokát je platcom DPH.**

5.2. V paušálnej odmene je rovnako zahrnutá náhrada telekomunikačných výdavkov, vynaložených Advokátom v súvislosti s poskytovaním právnej pomoci, ako aj nákladov patriacich Advokátovi za stratený čas.

5.3. Základná paušálna mesačná odmena predstavuje hranicu 6 hodín účelne vynaložených pre Klienta. V prípade, že táto suma presiahne maximálny počet hodín, bude Klient upozornený **na možnosť** doúčtovania zvýhodnenej hodinovej odmeny nad rozsah **v sume 45,- Eur bez DPH.**

5.4. Advokát nebude Klientovi účtovať náklady na administratívnu podporu pri poskytovaní právnych služieb podľa tejto Zmluvy.

5.5. V prípade poskytovaných právnych služieb definovaných **v článku 2.1.5.** patrí Advokátovi tarifná odmena účtovaná zvýhodnenej polovičnej hodnoty tarifnej odmeny podľa vyhlášky č., 655/2004 Z.z. ak sa zmluvné strany nedohodnú inak. . Odmena za právnu pomoc a právne úkony uvedené v bode 2.1.5 patrí advokátovi osobitná odmena podľa tarifnej odmeny upravenej vo vyhláške č.655/2004 Z.z..

5.6. Odmenu ako aj hotové výdavky sa Klient zaväzuje uhrádzať Advokátovi mesačne na základe faktúr vystavených Advokátskou kanceláriou. Faktúry budú vystavené na sumu v eurách v 14 dňovej lehote splatnosti. Advokátska kancelária je oprávnená vystaviť faktúru za príslušný kalendárny mesiac, za ktorý jej patrí odmena resp. tiež náhrada hotových výdavkov, najskôr prvý deň nasledujúceho kalendárneho mesiaca v ktorom príslušný nárok vznikol.

5.7. Dohodnutá paušálna mesačná odmena je splatná na základe vystavenej faktúry , ktorá je vystavená Advokátskou kanceláriou a je splatná do štrnástich (14) dní odo dňa ich vystavenia, ak v tejto Zmluve nie je uvedené inak. Dodávateľ (Advokát) si vyhradzuje právo medzročne zvýšiť odplatu podľa bodu 5.1 tohto článku tejto zmluvy za poskytované právne služby (predmet zmluvy) v danom období, a to o mieru zvýšenej inflácie vyhlásenej Štatistickým úradom SR za predchádzajúci rok. Klient berie na vedomie, že dodávateľ vykoná úpravu výšky odplaty podľa prvej vety bez vyhotovenia Dodatku k tejto zmluve o poskytovaní právnych služieb.“

5.8. Všetky platby v prospech Advokáta na základe Zmluvy je Klient povinný vykonávať bezhotovostne na účet Advokáta alebo na účet uvedený na faktúre. Ak je na faktúre uvedený iný účet než v Zmluve, prednosť má účet uvedený na faktúre. Akákoľvek platba sa považuje za uhradenú až pripísaním celej takejto platby na účet Advokáta – číslo účtu : IBAN **SK 82 0900 0000 0050 6598 9203**, BIC: IBASKBX vedeného v SLSP, a.s. pobočka Veľký Krtíš.

5.9. Trovy právneho zastúpenia priznané úspešnej strane sporu v akomkoľvek ďalšom súdnom konaní pri plnení predmetu tejto Zmluvy predstavujú pohľadávky Advokáta voči protistrane zaviazanej na náhradu trov konania. Zmluvné strany sa dohodli, že trovy právneho zastúpenia priznané úspešnej strane patria advokátovi a to aj v prípade exekučného konania. Výnimka predstavuje zaplatený súdny poplatok a iný hotový výdavok (náklady znalca) na ktorý má klient právo pokiaľ bol úspešný.

5.10. V prípade súdneho sporu medzi klientom a treťou osobou je Klient povinný uhradiť hotové výdavky v podobe súdneho poplatku a prípadne náklady spojené s trovami konania potrebnými na uplatnenie a bránenie nárokov. Tieto neuhrádza Advokát.

Článok 5. Záverečné ustanovenia

4.1. Ostatné ustanovenia zmluvy o poskytovaní právnych služieb zo dňa 15.11.2023 ostávajú v platnosti.

4.2 Ak by niektoré ustanovenia dodatku mali byť neplatnými už v čase jej uzavretia, alebo ak sa stanú neplatnými neskôr po uzavretí Zmluvy, nie je tým dotknutá platnosť ostatných ustanovení Zmluvy. Namiesto neplatných ustanovení zmluvy sa použijú ustanovenia Obchodného Zákonníka a ostatných platných právnych predpisov Slovenskej republiky, ktoré sú svojim obsahom a účelom najbližšie k obsahu a účelu tejto Zmluvy.

4.3. Tento dodatok a je vyhotovený v dvoch (2) vyhotoveniach, z ktorých každá Zmluvná strana obdrží jedno (1) vyhotovenie. Dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

4.4. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpis zmluvných strán. Dodatok je účinný dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv. Dodatok podlieha zverejneniu podľa § 4a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

4.5. Zmluvné stany si Zmluvu riadne prečítali, všetky jej ustanovenia sú im jasné a zrozumiteľné, pričom vyjadrujú ich slobodnú a vážnu vôľu zbavenú akýchkoľvek omylov, na dôkaz čoho pripájajú svoje podpisy.

V Točnici , dňa 28.1.2025

Veľký Krtíš, dňa

Klient :

Obec Točnica

Advokátska kancelária Peter Ďurica s.r.o.

Objednávateľ.

Dodávateľ :

